# Preußische Gesetzsammlung

1930

Ausgegeben zu Berlin, den 30. Juli 1930

Mr. 27

Tag	Inhalt:	Seite
17. 7. 30.	Geset, betreffend den Abschluß eines Staatsvertrags über eine Gemeinschaftsarbeit zwischen und Preußen.	Bremen 221
25. 7. 30.	Gesetz über die Bereitstellung von weiteren Staatsmitteln zur Vermehrung und Verbesserung von Twohnungen nebst Zubehör auf den Domänen	Orheiter.

(Rr. 13527.) Geset, betreffend den Abschluf eines Staatsvertrags über eine Gemeinschaftsarbeit zwischen Bremen und Preugen. Bom 17. Juli 1930.

Der Landtag hat folgendes Gejet beichloffen:

#### \$ 1

Die in dem anliegenden Staatsvertrag über eine Gemeinschaftsarbeit zwischen Bremen und Preußen vom 21. Juni 1930 vorbehaltene Zustimmung der gesetzgebenden Körperschaften des Landes Preußen wird erteilt, und das Staatsministerium wird ermächtigt, die zur Durchführung des Staatsvertrags ersorderlichen Waßnahmen zu treffen, insbesondere die darin vorgesehene Fischereihasen Wesermünde/Bremerhaben G. m. b. H. zu gründen.

#### \$ 2.

Die Wahrnehmung der Gesellschafterrechte des Landes Preußen in der Fischereihafen Wesermünde/Bremerhaven G. m. b. H. liegt dem Minister für Handel und Gewerbe und dem Finanzminister gemeinschaftlich ob.

#### § 3.

Für die Geschäftsführung der Fischereihasen Wesermünde/Bremerhaven G. m. b. Hommen die Artikel 63 bis 68 der Preußischen Verfassung sowie die Bestimmungen des Gesetzes über den Staatshaushalt vom 11. Mai 1898 (Gesetziamml. S. 77) nicht in Betracht.

#### \$ 4.

Das Staatsministerium hat dem Landtag alljährlich den Jahresabschluß nebst dem von den Organen der G. m. b. H. zu erstattenden Jahresberichte nach Beschlußfassung durch die Gesellsschafterversammlung vorzulegen.

#### mar 23 mod Christianiani & 5. de char madica

Aus Anlaß der Durchführung des im § 1 genannten Staatsvertrags einschließlich seiner Anlagen einmalig fällig werdende Staats= und Gemeindesteuern, Zuschläge zu Reichssteuern und sonstige staatliche und gemeindliche Wgaben aller Art werden nicht erhoben. Sämtliche Ver= handlungen zur Durchführung des Staatsvertrags sind gebühren= und stempelfrei.

#### is reinflichte plannenuer sein w & 6.

Zu laufenden Steuern und sonstigen Abgaben, die dem Lande, den Gemeindeverbänden, den Gemeinden sowie sonstigen Körperschaften des öffentlichen Rechtes zufließen, wird die Fischereischafen Wesermünde/Bremerhaven G. m. b. H. nur insoweit herangezogen, als diese Steuern und Abgaben auch vom Preußischen Staate zu entrichten wären, wenn er den Betrieb in eigener Verswaltung führte.

(Bierzehnter Tag nach) Ablauf bes Ausgabetags: 13. Auguft 1930.) Gesetziammlung 1930. (Ar. 13 527—13 528.) § 7.

Die Ausführung dieses Gesetzes erfolgt durch die jeweils zuständigen Minister.

Das vorstehende, vom Landtage beschlossene Gesetz wird hiermit verkündet. Die verfassungsmäßigen Rechte des Staatsrats sind gewahrt.

Berlin, den 17. Juli 1930.

(Siegel.)

Das Preußische Staatsministerium.

Bugleich für ben Minister für Hanbel und Gewerbe: Braun. Höhrer Aschoff.

Staatsvertrag

über eine Gemeinschaftsarbeit zwischen Bremen und Preußen. Vom 21. Juni 1930.

Die Preußische Staatsregierung und der Senat der Freien Hansestadt Bremen haben den Wunsch, das Wirtschaftsgebiet an der Unterweser einheitlich zu erschließen und in verständnisvoller Gemeinschaftsarbeit nach einheitlichen Gesichtspunkten zu entfalten, zur Förderung des Handelsund des Weltverkehrs jeden den Belangen der gesamten deutschen Wirtschaft schädlichen Wettsbewerb zu vermeiden und Verwaltungsunzuträglichkeiten zu beseitigen. Sie sind der übereinsstimmenden Auffassung, daß dieses einheitliche Wirtschaftsgebiet unter Anerkennung der besonderen Stellung Bremens so zu verwalten ist, daß sich tunlichst Nachteile aus der verschiedenen Landesshoheit nicht ergeben. Sie erklären ihre Bereitwilligkeit, die hierzu erforderlichen Maßnahmen in gemeinsamer Arbeit so zu treffen, als ob Landesgrenzen nicht vorhanden wären.

Zu diesem Zwecke beschließen die Preußische Staatsregierung und der Senat der Freien Hansestatt Bremen, zunächst diesenigen Fragen zum Gegenstand ihrer gemeinsamen Arbeit zu machen, deren Regelung für eine gesunde Wirtschaftsentwicklung an der Unterweser als besonders dringlich anzusehen ist. Sie schließen daher die nachfolgenden hierneben als Anlagen 1—9 beisgesügten Abkommen:

- 1. Abkommen zwischen Preußen und Bremen über die Förderung der Hochseefischerei in ihrem Gebiet.
- 2. Abkommen zwischen Preußen und Bremen, betreffend den Preußisch-Bremischen Staatsvertrag vom 21. Mai 1904/26. Mai 1905.
- 3. Preußisch-Oldenburgisch-Bremisches Abkommen über die einheitliche Handhabung der Wasserpolizei.
- 4. Preußisch-Oldenburgisch-Bremisches Abkommen über die Vorlage eines Staatsvertrages an das Reich über die Verwaltung der Wasserpolizei.
- 5. Abkommen zwischen Preußen und Bremen über kommunale Kichtlinien für die Zusammenarbeit der preußischen und bremischen Gemeinden.
- 6. Abkommen zwischen Preußen und Bremen über die Regelung des kommunalen Lasten= ausgleichs.
- 7. Abkommen zwischen Preußen und Bremen über eine Regelung der örtlichen Zuständigkeit der preußischen und bremischen Polizeibeamten.

- 8. Preußisch-Oldenburgisch-Bremisches Abkommen über die Verkehrsregelung im Unterwesergebiet.
  - 9. Abkommen zwischen Preußen und Bremen über Landesplanung im Unterwesergebiet.

#### II.

Die beiden Regierungen werden weiterhin mit Rücksicht auf das gemeinsame Hinterland der Weser und Ems, das rheinisch-westfälische Industriegebiet, zur Vermeidung unwirtschaftlicher Anslagen auf eine einheitliche Entwicklung des Wirtschaftsgebietes an Weser und Ems und insbesondere auf eine einheitliche Seehäsenpolitik hinwirken. Sie schließen zu diesem Zwecke das als Anlage 10 beigesügte Weser-Ems-Abkommen ab.

#### Ш.

Ferner sind die Preußische Staatsregierung und der Senat der Freien Hansestadt Bremen sich darüber einig, daß der Abschluß der vorstehenden Abkommen die Grundlage für die Vertiefung des Gemeinschaftsgedankens und für die weitere Entwicklung praktischer Gemeinschaftsarbeit in dem Wirtschaftsgebiet an Weser und Ems sein soll.

Zwischen der Preußischen Staatsregierung und dem Senat der Freien Hansestadt Bremen herrscht weiter Übereinstimmung darüber, daß es im Sinne dieser Gemeinschaftsarbeit liegt, die wirtschaftliche Entwicklung dahin zu beobachten, ob und inwieweit sie die Gründung von weiteren Hasengemeinschaften wünschenswert macht.

Preußen und Bremen sind gemeinsam der Auffassung, daß bei der engen wirtschaftlichen Verbundenheit eine erfolgreiche Zusammenarbeit im Wirtschaftsgebiet an Weser und Ems von dem Gedanken getragen sein muß,

- a) die Entwicklung und Wettbewerbsfähigkeit der deutschen Seehäfen in jeder Weise zu fördern und zu diesem Zwecke eine einheitliche Wirtschafts-, Verkehrs- und Tarispolitik auf dem Gebiete der Seehäsen und Verkehrsstraßen zu betreiben,
- b) auf die Bremen im Gesamtinteresse Deutschlands obliegenden Aufgaben auf dem Gebiete der Schiffahrt und des Handels besondere Rücksicht zu nehmen,
- c) bei der Abgrenzung der Bezirke der höheren Berwaltungsstellen, sowie bei Festlegung ihres Sizes den gemeinschaftlichen Belangen dieses Wirtschaftsgebietes Rechnung zu tragen.

#### TV.

Die Regierungen der vertragschließenden Länder erklären schließlich allgemein ihre Bereitwilligkeit, auch weiterhin auf die Beseitigung von Unzuträglichkeiten, die sich aus der verschiedenen Landeshoheit ergeben, hinzuwirken.

Indem die Bertreter der Regierungen, und zwar für Preußen der preußische Ministerspräsident Dr. h. c. Otto Braun,

für Bremen der Präsident des Senats, Bürgermeister Dr. dr. ing. h. c. Martin Donandt, diesen Staatsvertrag vorbehaltlich der Zustimmung der gesetzgebenden Körperschaften der beiden Länder und hinsichtlich der unter I Nr. 3, 4 und 8 genannten Abkommen vorbehaltlich des Beitritts Oldenburgs gemeinsam unterzeichnen, geben sie der Hoffmung Ausdruck, daß auch die weiteren Bershandlungen im Geiste der Verständigung zu einem baldigen, dem ganzen Reiche Nutzen bringenden Abschluß gebracht werden.

Dieser Vertrag soll ratifiziert und die Ratifikations-Urkunden sollen sobald als möglich in Verlin ausgetauscht werden.

Der Bertrag tritt am 1. Oktober 1930 in Kraft.

Dieser Vertrag ist in doppelter Urschrift mit allen Anlagen ausgesertigt worden.

Bremen, den 21. Juni 1930.

(Siegel.) Braun.

(Siegel.)

M. Donandt.

Anlage 1.

## Abkommen zwischen Preußen und Bremen über die Förderung der Hochsessischer in ihrem Gebiet.

Die Preußische Staatsregierung und der Senat der Freien Hansestadt Bremen schließen über die Förderung der Hochseefischerei in ihrem Gebiet das folgende Abkommen:

#### I. Zwed des Bertrages.

#### § 1.

Der Zweck dieses Vertrages ist, in gemeinschaftlicher Arbeit die an der Nordsee belegenen preußischen und bremischen Hochseefischereihäfen und \*märkte entsprechend den Bedürsnissen der deutschen Volkswirtschaft so zu verwalten, zu betreiben und auszubauen, daß ein den deutschen Gesamtwirtschaftsinteressen schällicher Wettbewerb der Häfen und Märkte untereinander vermieden wird, und daß die Anlagen für Zwecke der Hochseefischerei so zusammengesaßt und entwickelt werden, wie es ohne Rücksicht auf die verschiedene Landes= und Gemeindehoheit wirtschaftlich jeweilig am zweckmäßigsten ist.

#### II. Allgemeine Bestimmungen.

#### \$ 2.

Die Vertragschließenden werden daher bestrebt sein, für die wesensgleichen Aufgaben aller Hochseefischereihäfen und =märkte im Nordseegebiet gleiche gesetzliche und verwaltungsmäßige Grundstagen zu schaffen.

#### § 3.

- (1) Auf Grund eines Übereinkommens über Verwaltung, Betrieb und Ausbau der Hochseefischereimärkte und shäfen im Nordseegebiet vom 5. März 1930 haben der Senat der Freien und Hanselftadt Hamburg, die Preußische Staatsregierung und der Magistrat der Stadt Altona einen Hochseefischereiausschuß der deutschen Hochseefischereihäfen errichtet, in dem die gemeinsamen Angelegenheiten der diesem Übereinkommen unterworfenen Häfen und Märkte erörtert werden.
- (2) Bremen tritt biesem Übereinkommen bei und entsendet für den Fischereihasen Bremers haben entsprechend den Bestimmungen des Übereinkommens 4 Bertreter in den Hochseefischereis ausschuß, und zwar je 1 Bertreter des Staates, der Stadt, der Fischmarktverwaltung und der Wirtsschaft. Der § 19 dieses Bertrages findet entsprechende Amvendung.

#### 8 4

Der Hochseefischereiausschuß soll unverbindlich prüsen, ob und inwieweit für die wesensgleichen Aufgaben der Märkte und Häfen (Hamburg St. Pauli, Altona, Euchaben, Wesermünde und Bremerhaben) tunlichst gleiche gesetzliche und Verwaltungsgrundlagen geschaffen, sowie ob und wie in den genannten Märkten und Häfen einheitliche Bestimmungen sür alle in Frage kommenden öffentlichen Lasten und privaten Kosten getroffen, ob und wie Mieten und Pachten für die Überslassung von Anlagen an Private nach möglichst gleichen Grundsätzen erhoben und gleichartige Vorsschriften für die Handhabung der Hasen-, Verkehrs-, Nahrungsmittel-, Gesundheits- und Gewerbe-polizei sowie der Gewerbeaufsicht erlassen werden können.

#### § 5.

- (1) Die Schaffung neuer und Bereitstellung weiterer Wasserslächen in den Häfen für Zwecke der Hochsessischerei soll erst nach gegenseitiger Fühlungnahme durchgeführt werden, um ungesunden Wettbewerb, insbesondere Fehlanlagen und unnötige Kapitalanlagen, zu vermeiden.
- (2) Die Vertragschließenden sind darüber einig, daß durch diese Fühlungnahme die Durchführung geplanter Maßnahmen nicht unangemessen verzögert werden darf.

#### § 6.

Die Vertragschließenden werden bei Erörterung grundsählicher Angelegenheiten zur Förderung des Fischsangs, der Fischverwertung und des Fischabsahes den Hochseefischereiausschuß hören.

#### 8 7.

Die Vertragschließenden werden auf den Beitritt Oldenburgs zu den Vereinbarungen der Abschnitte I und II hinwirken.

III. Sonderbestimmungen für Wesermünde und Bremerhaven.

#### 8 8.

- (1) Preußen und Bremen gründen für die Verwaltung und den Betrieb der fischwirtschaftlichen Anlagen in Wesermünde und in Bremerhaben eine privatwirtschaftliche Gesellschaft gemäß dem anliegenden Entwurf eines Gesellschaftsvertrages.
- (2) Die Gesellschaft führt die Firma "Fischereihafen Wesermünde/Bremerhaven Gesellschaft mit beschränkter Haftung" und hat ihren Sitz in Wesermünde. Die Beteiligung Preußens und Bremens an der Gesellschaft beträgt je 50 v. H.
- (3) Der Gesellschaft werden die sischwirtschaftlichen Anlagen der vertragschließenden Länder und der Stadt Bremerhaven nach näherer Bestimmung des Gesellschaftsvertrages zur Verwaltung und Betriebssührung, insbesondere auch zur Vermietung und Verpachtung, überlassen.
- (4) An den Erträgnissen der Gesellschaft aus diesen Bermögensstücken sind Preußen mit 87,5 b. H. und Bremen mit 12,5 b. H. beteiligt.

#### \$ 9.

- (1) Der Bau von neuen Fischereihäfen und fischwirtschaftlichen Anlagen in dem jeweiligen Gebiet des Stadtkreifes Wesermünde sowie in dem Hafen- und Stadtgebiet von Bremerhaven erfolgt auf Antrag des Aufsichtsvats der Gesellschaft durch die Vertragsstaaten, sosern diese das Bedürfnis zu diesen Bauten anerkennen. Die Bau- und Unterhaltungskosten dieser Neubauten werden von den Vertragsstaaten je zur Hälfte aufgebracht. Diesem Aufbringungsverhältnis entspricht auch das Eigentumsverhältnis beider Vertragsstaaten an den Neubauten.
- (2) Will sich ein Vertragsstaat an der Aufbringung der Baukosten nicht beteiligen, so hat der andere Staat die Besugnis, den Bau mit eigenen Mitteln auszusühren. In diesem Falle hat sich aber der an der Ausbringung der Mittel nicht beteiligte Staat an dem Zins= und Tilgungsdienst der Baukosten und an den Unterhaltungskosten zur Hälfte zu beteiligen. Voraussehung hierfür ist, daß der Zinsendienst sich in angemessener Höhe bewegt und daß eine genügend lange Tilgungsdauer sestgesetzt wird, die dem Zwecke der Anlage entspricht. Die Regelung des Eigentumsberhältnisses bleibt in diesem Falle der besonderen Verhandlung der Vertragschließenden vorbehalten.
- (3) Der Neubau ist von der Gesellschaft zur Verwaltung und zur Betriebsführung zu übernehmen.
- (4) An den Exträgnissen von Neuanlagen sind die Vertragsstaaten je zur Hälfte beteiligt. Es ist von Fall zu Vall zu vereindaren, was als Exträgnis einer Neuanlage gelten soll.

#### § 10.

- (1) Die Vertragschließenden können in ihrem Hoheitsgebiet den Beamten und Angestellten der Gesellschaft die Ausübung polizeilicher Befugnisse in dem exforderlichen Umfange übertragen.
- (2) Die Vertragschließenden werden in ihrem Hoheitsgebiet der Gesellschaft auf Antrag das Enteignungsrecht verleihen, wenn die gesetzlichen Voraussetzungen dafür erfüllt sind.
- (8) Die Gesellschaft wird ermächtigt, für die Benutzung von ihr zum Betriebe überlassenen Anlagen Gebühren zu erheben, die der gemeinsamen Genehmigung beider Vertragschließenden

unterliegen. Die Gebühren müssen für alle Teile des Hafens nach einheitlichem Tarif erhoben werden.

#### kadisantarodiiseldig ast territoriil ad **s 11**,000 anasteriil ast kanologiil ast

#### 8 12

Die Preußische Staatsregierung verzichtet auf die Durchführung des jetzt von ihr geplanten Kühlhausneubaues in Wesermünde. Ein Kühlhaus darf in Wesermünde erst dann erbaut werden, wenn ein solches für den gemeinschaftlichen Fischereihasen Wesermünde/Bremerhaven notwendig und vom Aufsichtsrat der Gesellschaft beantragt wird.

#### \$ 13. & u Di al maried that Melall sed no becoment?

Die Vertragschließenden verpflichten sich, in den Häfen von Bremerhaven und Wesermünde einer anderen Rechtsperson als der Fischereihasen Wesermünde/Vremerhaven G. m. b. H. die Ansiedlung von Reedereibetrieben der Hochseefischerei und die Verwendung von Grundstücken, Wasserslächen und Anlagen für Zwecke der Hochseefischerei und deren Rebenbetriebe nur bei gegenseitigem Einverständnis zu ermöglichen.

#### § 14.

Die Vertragschließenden werden fünftig zur Vermeidung unwirtschaftlicher Ausgaben irgendwelche mittelbaren und unmittelbaren Vergünstigungen aus öffentlichen Mitteln an die Fischwirtschaft im preußischen und bremischen Staatsgebiet an der Weser oder einzelne ihrer Betriebe nur im Einvernehmen mit der anderen Vertragspartei gewähren oder zulassen.

#### medically and in transfer & 15. It is not a shall discuss much said

- (1) Die Fischauktionen in Bremerhaven werden der Fischereihafen Wesermünde/Bremershaven G. m. b. H. und gegebenenfalls durch sie der Fischereihafenbetriebsgenossenschaft in Wesersmünde übertragen.
- (2) Die Fischauktionen in Wesermünde und in Bremerhaven sind nach wirtschaftlichen Gesichtspunkten zu führen und sollen in ihrer örtlichen, zeitlichen und verwaltungsmäßigen Organisation so geregelt werden, daß ein für die gesamte Fischwirtschaft möglichst günstiges Ergebnis erzielt wird. Die Fischereihasen Wesermünde/Bremerhaven G. m. b. H. kann die Auktionsbetriebe an einer Stelle zusammenfassen oder nach Zeiten oder Orten oder Arten des Auktionsumsatzes trennen oder sonst neu regeln. Soll der Auktionsbetrieb in Wesermünde oder Bremerhaven ganz aufgehoben oder in seinem Grundwesen geändert werden, so ist ein Beschluß der Gesellschafterversammlung ersorderlich.
- (3) Preußen und Bremen verpflichten sich, im Aufsichtsrat der Gesellschaft und in der Gesellschafterversammlung nach 2½ Jahren und gegebenenfalls nach 4½ Jahren vom Inkraftstreten dieses Vertrages an gerechnet nach Anhörung des Beirats einen Beschluß über die Aufrechtserhaltung oder Aushebung der Auktionen in Bremerhaven mit Wirkung nach Ablauf von 5 Jahren vom Inkrafttreten dieses Vertrages an herbeizuführen.
- (4) Falls die gemäß Absat 3 geführten Verhandlungen innerhalb 5 Jahren nach Inkraftstreten des Vertrages zu keiner Einigung führen und einer der Vertragschließenden schriftlich erklärt, daß unter diesen Umständen der im § 1 bezeichnete Vertragszweck nicht erreicht werden kann, so tritt dieses Abkommen am 31. März 1936 außer Kraft.

#### onered of side with the summand and i saw of a § 16.

- (1) Die Vertragschließenden werden in Ausführung des § 1 einen Beirat für den Fischerei= hafen Wesermunde/Bremerhaven bilden und die hierdurch entstehenden notwendigen Kosten je zur Sälfte tragen. Die Geschäftsordnung für den Beirat erlaffen die Bertragschließenden.
- (2) Der Beirat ist gutachtlich zu hören bei Erörterung grundsätzlicher Angelegenheiten zur Förderung des Fischsangs, der Fischverwertung und des Fischabsates.
- (3) Das Gutachten soll ungesundem Wettbewerb, Fehlanlagen und unnötigen Rapital= aufwendungen vorbeugen.

#### § 17.

- (1) Der Beirat besteht aus 10 Mitgliedern. Die Preußische Staatsregierung ernennt den Borsitzenden, ber Bremische Senat den stellvertretenden Borsitzenden. Bon den 8 Beisitzern ernennen die Preußische Staatsregierung und der Senat der Freien Hansestadt Bremen je 4 und ebenso für sie je 4 Stellvertreter. Die Beisitzer und ihre Stellvertreter muffen von beiden Seiten mindestens zur hälfte aus den an der Fischwirtschaft der Weser besonders interessierten Ginwohnern der Unterweserstädte Wesermunde und Bremerhaven bestehen.
- (2) Der Beirat kann sich durch Zuziehung weiterer beratender Mitglieder ohne Stimm= recht erganzen. Solche Zuziehung kann allgemein ober nur für einzelne Fragen erfolgen. Bei der Zuziehung soll tunlichst die Parität zwischen preußischen und bremischen Staatsangehörigen gewahrt werden. (9) Die Gefellschafter verpflichten fich .81 gin Amage A begeichneten Safen, Anlagen und

Die Preußische Staatsregierung verzichtet auf die Ausübung der ihr aus Artikel 22 des Staatsbertrages vom 21. Mai 1904/26. Mai 1905 zustehenden Rechte. überlassenen Anlagen und Berechtigungen und außerdem den Anleihebienst- für eine bon der

## IV. Schlußbest mungen. werden mungen. g uomelnanied irodusdenze deiriebt med ann diff ele

Die Bestimmungen biefes Bertrages, insbesondere auch bezüglich ber Mitwirkung und der Rechte ber beteiligten Länderregierungen in dem Sochseefischereiausschuß, in dem Beirat und in der Gesellschaft bleiben ohne Rudficht auf Bestand und Umfang der in den Staatsgebieten der einzelnen beteiligten Länder vorhandenen Fischereimärkte und shafen in Gultigkeit.

Die Gefonschen vernitätien fich auf. 20. 3 an ober den Beimer ben nach innfenden Dieser Bertrag tritt am 1. Oktober 1930 in Kraft.

## and Jatenstreeten dieser Beiringes zurüberite go ... Ein Bergelchnis dieser Bertröge in diesem

- (1) Die Bertragschließenden werden dafür forgen, daß aus Anlag der Durchführung dieses Bertrages einmalig fällig werdende Staats- und Gemeindesteuern, Zuschläge zu Reichssteuern und sonstige staatliche und gemeindliche Abgaben aller Art nicht erhoben werden und daß sämtliche Berhandlungen zur Durchführung des Bertrages gebühren= und stempelfrei erfolgen. Die Bertrag= schließenden werden ferner dafür eintreten, daß auch Reichssteuern, die aus Anlag der Durch= führung dieses Vertrages zu entrichten sein würden, nicht erhoben werden.
- (2) Zu laufenden Steuern und fonftigen Abgaben, die dem Lande, ben Gemeindeverbänden, ben Gemeinden sowie sonstigen Körperschaften des öffentlichen Rechtes zufließen, wird die Fischereis hafen Wesermunde/Bremerhaven G. m. b. S. nur insoweit herangezogen, als biese Steuern und Abgaben auch bom Hoheitslande zu entrichten waren, wenn es den Betrieb in eigener Ber= waltung führte. Junied Mes ond oos ihoning fooglobe rod Inigaliumets 20C (1)

W. N. 000 001 by the British State of the County of the Co

Anlage ju § 8 Abf. 1 bes Abkommens über bie Förberung ber Bochsecfischerei.

Entwurf eines Gefellichaftsvertrages der Fischereihafen Wesermünde/Bremerhaven G. m. b. S.

Der Preußische Staat, vertreten durch . . . . . . . . . . . . und die Freie Hansestadt Bremen, vertreten durch . . . . . . . . . . . . . schließen folgenden Gesellschaftsvertrag:

§ 1.

#### Firma und Git der Gefellichaft.

Unter der Firma "Fischereihafen Wesermünde/Bremerhaven Gesellschaft mit beschränkter Haftung" wird eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung mit dem Sit in Wesermünde errichtet.

\$ 2.

#### Gegenstand des Unternehmens.

- (1) Gegenstand des Unternehmens ist der Betrieb der fischwirtschaftlichen Anlagen, die in Wesermünde und Bremerhaven einem der Gesellschafter oder der Stadt Bremerhaven gehören oder der Gesellschaft von anderer Seite zum Betriebe überlassen werden.
- (2) Die Gesellschafter verpflichten sich, die in Anlage A bezeichneten Häfen, Anlagen und dinglichen Berechtigungen spätestens binnen 3 Monaten nach Inkrafttreten dieses Bertrages der Gesellschaft zur vollen Rutung zu überlassen. Die Festsetzung eines Entgelts hierfür bleibt vorsbehalten. Die Gesellschaft übernimmt den Betrieb, die Unterhaltung und die Erneuerung der ihr überlassen und Berechtigungen und außerdem den Anleihedienst für eine von der Stadt Bremerhaven aufgenommene Anleihe nach Maßgabe des § 22. Der Gesellschaft fließen die sich aus dem Betrieb ergebenden Einnahmen zu.
- (3) Gegenstände der in Absatz 2 genannten Art, die von der Gesellschaft für Fischereizwecke nicht mehr benötigt werden, können von ihr weiter verwertet oder an den Eigentümer mit dessen Einverständnis zurückgegeben werden.

§ 3.

#### Abernahme laufender Berträge.

Die Gesellschafter verpflichten sich, alle ihnen oder der Stadt Bremerhaven aus laufenden schuldrechtlichen Verträgen an fischwirtschaftlichen Anlagen im Wesergebiet zustehenden Rechte und Verpflichtungen auf die Gesellschaft ohne Vereinbarung eines besonderen Entgelts alsbald nach Intrastreten dieses Vertrages zu übertragen. Sin Verzeichnis dieser Verträge ist diesem Vertrag als Anlage B beigesügt.

8 4.

#### Weitere Aufgaben ber Gefellichaft.

Weiterer Gegenstand des Unternehmens sind alle Mahnahmen, die der Förderung des Fischstanges, der Fischverwertung und des Fischabsates dienen, insbesondere auch die Durchführung einer Werbung für den Seefischverbrauch der Bebölkerung.

§ 5.

#### Stammfapital.

(1) Das Stammkapital der Gesellschaft beträgt 200 000 RM; hierauf haben die Gesellsschafter folgende Stammeinlagen zu leisten:

- (2) Bei der Gründung der Gesellschaft sind 75 v. H. der Stammeinlagen einzuzahlen. Die Forderung weiterer Einzahlungen ersolgt durch die Geschäftssührer auf Grund einstimmigen Beschlusses der Gesellschafter.
- (3) Länger als einen Monat nach dem Beschluß der Gesellschafter rückständige Einlagen sind der Gesellschaft zum jeweils gültigen Reichsbankbiskontsatzt zu verzinsen.

#### \$ 6.

#### Abtretung von Geschäftsanteilen.

Die Abtretung eines Geschäftsanteiles oder eines Teiles von ihm ist nur mit Zustimmung aller an der Gründung der Gesellschaft beteiligt gewesenen Gesellschafter zulässig.

#### \$ 7.

#### Erhöhung des Stammkapitals.

Bei jeder späteren Erhöhung des Stammkapitals übernehmen die Gesellschafter die auf das Kapital zu leistenden Stammeinlagen im gleichen Berhältnis wie bei der Gründung der Gesellschaft.

#### \$ 8.

#### Beschäftsjahr und Betanntmachungen.

(1) Das Geschäftsjahr beginnt am 1. Oftober und endet am 30. September.

(2) Alle Befanntmachungen der Gesellschaft erfolgen durch den Deutschen Reichs= und Preußischen Staatsanzeiger, das Amtsblatt der Regierung in Stade und die Bremischen Berordnungsblätter.

#### 8 9.

#### Organe ber Befellichaft.

Die Organe der Gesellschaft sind die Geschäftsführer, der Aufsichtsrat und die Gesellschaftersversammlung.

#### 1. Beschäftsführer.

#### § 10.

- (1) Die Gesellschaft bestellt zwei Geschäftsführer, bei Bedarf werden zwei stellvertretende Geschäftsführer bestellt. Die beiden Geschäftsführer haben gleiche Besugnisse, ebenso die beiden stellvertretenden Geschäftsführer. Die Bestellung von Einzelprofuristen ist ausgeschlossen.
- (2) Die Gesellschaft wird in der Weise vertreten, daß beide Geschäftsführer oder ein Geschäftsführer und ein stellvertretender Geschäftsführer oder ein Geschäftsführer und ein Prokurist für die Gesellschaft zeichnen.

#### § 11.

Die Gesellschafter bestellen und entlassen die Geschäftsführer, Prokuristen und Handlungsbevollmächtigten zum gesamten Geschäftsbetriebe. Sie erlassen die Dienskanweisung für die Geschäftsführer.

#### § 12.

Bei Meinungsverschiedenheiten der Geschäftsführer entscheiden die Gesellschafter.

#### 2. Aufsichtsrat.

#### \$ 13.

(1) Der Aufsichtsrat besteht aus mindestens 14 Mitgliedern. In dem Aufsichtsrate sollen der Preußische Staat und die Freie Hansestadt Bremen mit mindestens je 5 Mitgliedern, die Städte

Wesermünde und Bremerhaven, sowie die Industrie- und Handelskammer Wesermünde und die Handelskammer Bremen mit je 1 Mitgliede vertreten sein.

(2) Die Urkunde über die Bestellung des ersten Aufsichtsrats braucht dem Registergerichte nicht vorgelegt zu werden. Auch bedarf weder die erste Bestellung des Aufsichtsrats noch eine Beränderung in seinem Mitgliederbestande der Beröffentlichung.

#### \$ 14.

- (1) Der Vorsitzende des Aufsichtsrats wird jeweilig von dem Gesellschafter: Preußischer Staat, sein Stellvertreter von dem Gesellschafter: Freie Hansestadt Bremen, auf die Dauer von 5 Jahren bestellt. Der Vorsitzende und sein Stellvertreter müssen mit den Verhältnissen an der Weser besonders vertraute Persönlichkeiten sein. Die übrigen Mitglieder werden je zur Hälfte von den Gesellschaftern auf die Dauer von 5 Jahren ernannt.
- (2) Jeder Gesellschafter ist befugt, ein von ihm bestelltes Mitglied des Aufsichtsrats abzusberusen und an seiner Stelle für die restliche Amtsdauer ein anderes Mitglied zu ernennen.
- (3) Abberufung und Neubestellung eines Mitgliedes bedarf der schriftlichen Mitteilung an den anderen Gesellschafter.

#### § 15.

- (1) Die Einberufung des Aufsichtsrats erfolgt durch seinen Borsitzenden. Der Borsitzende muß eine Sitzung innerhalb 2 Wochen anberaumen, wenn die Geschäftsführer oder mindestens 3 Aufsichtsratsmitglieder dies schriftlich unter Angabe der Beratungsgegenstände beantragen.
- (2) Der Aufsichtsrat ist beschlußfähig, wenn außer dem Borsitzenden oder seinem Stellsvertreter mindestens 6 Aufsichtsratsmitglieder anwesend sind.
- (3) An Stelle der Beschlußfassung in Sitzungen kann der Vorsitzende des Aufsichtsrats schriftliche Abstimmung über die zu fassenden Beschlüsse anordnen, wenn von keinem Mitglied innerhalb 8 Tagen, nachdem der Vorsitzende ihm schriftlich den Gegenstand der Beschlußfassung mitgeteilt hat, ein schriftlicher Einspruch gegen diese Art der Abstimmung eingegangen ist.
- (4) Die Beschlüsse des Aufsichtsrats werden mit Stimmenmehrheit gefaßt; bei Stimmensgleichheit gibt die Stimme des Vorsitzenden den Ausschlag. Die Beschlüsse des Aufsichtsrats werden in ein Protosollbuch eingetragen und mit der Unterschrift des Vorsitzenden oder seines Stellsbertreters versehen.

#### ability nether \$ 16. Should med at 2 . The first many many

- (1) Der Aufsichtsrat hat die dem Aufsichtsrat einer Aftiengesellschaft zugewiesenen Befugnisse, soweit sie nicht durch das Gesetz, diesen Bertrag, Beschlüsse der Gesellschafterversammlung oder gemäß § 17 abgeändert werden. Im übrigen regelt eine von den Gesellschaftern zu erlassende Geschäftsordnung die Besugnisse des Aufsichtsrats.
- (2) Die Mitglieder des Aufsichtsrats erhalten keinen Anteil am Reingewinne. Sie haften nur für Vorsatz und grobe Fahrlässigkeit.

#### § 17.

Feder der Gesellschafter ist befugt, die Absetzung von zur Beratung oder Beschlußfassung im Aufsichtsrat anstehenden Angelegenheiten von der Tagesordnung des Aussichtsrats und deren übersweisung an die Gesellschafterversammlung zu verlangen.

### 3. Gesellschafterversammlungen.

#### \$ 18.

(1) In jedem Geschäftsjahre findet spätestens im Januar eine ordentliche Gesellschafterversfammlung statt. Die Leitung der Gesellschafterversammlung hat der Vorsitzende des Aufsichtsrats,

bei bessen Behinderung sein Stellvertreter. Die Berufung der Gesellschafterversammlung erfolgt durch den Vorsitzenden des Aussichtsrats. Eine Gesellschafterversammlung ist binnen zwei Wochen einzuberufen, wenn die Geschäftsführer oder ein Gesellschafter dies schriftlich unter Mitteilung der Anträge bei dem Vorsitzenden des Aufsichtsrats beantragen. Die Berufung der Gesellschafterverssammlung geschieht durch eingeschriebenen Brief. Zwischen dem Tage der Einberufung und dem Tage der Gesellschafterversammlung muß mindestens eine Frist von 8 Tagen liegen.

(2) Statt der Gesellschafterversammlung kann Beschlußfassung auf Vorschlag des Vorsitzenden des Aussichtsrats schriftlich erfolgen, falls nicht innerhalb von 8 Tagen, nachdem dieser Vorschlag schriftlich bei den Gesellschaftern eingegangen ist, ein Gesellschafter schriftlich Einspruch gegen diese Art der Abstimmung eingelegt hat.

#### § 19.

- (1) Die Gesellschafterversammlung faßt ihre Beschlüsse mit Stimmenmehrheit, soweit das Gesetz nicht höhere Erfordernisse aufstellt. Je 10 000 RM Geschäftsanteil gewähren 1 Stimme. Bei Stimmengleichheit ist ein Beschluß nicht zustande gekommen.
- (2) Der Leiter der Gesellschafterversammlung bestimmt die Art der Abstimmung, falls kein Gesellschafter widerspricht.
- (3) Die Beschlüsse der Gesellschafterversammlung find in ein besonderes Buch einzutragen und von dem Vorsitzenden zu unterschreiben.

#### § 20.

Vollmachten der in der Gesellschafterversammlung erscheinenden Vertreter bedürfen schriftslicher Form.

#### § 21.

#### Bilang und überfchüffe.

- (1) Die Geschäftssührer haben in den ersten zwei Monaten nach Schluß des Geschäftssahres die Bilanz nebst einer Gewinn= und Verlustrechnung aufzustellen, die nach Vorprüfung durch die Deutsche Revisions= und Treuhand=A. G. vom Aufsichtsrate zu prüfen ist. Ferner haben sie einen Geschäftsbericht über das verflossene Geschäftssahr zu erstatten, der mit den Vemerkungen des Aufssichtsrats versehen sein muß. Die ordentliche Gescllschafterversammlung beschließt über die Genehmigung der Vilanz sowie über die Ausschüttung der Überschüsse und die Entlastung der Geschäftsführer und des Aussichützeats.
- (2) Über Erträge und Unkosten des Betriebs von Neuanlagen wird eine von den übrigen Rechnungen der Gesellschaft getrennte Abrechnung aufgestellt.

#### § 22.

## Ubernahme bes Anleihedienstes ber Stadt Bremerhaben.

- (1) Die Gesellschaft übernimmt auf ihr Unkostenkonto den Zins= und Tilgungsdienst der von der Stadt Bremerhaven sür Fischereihasenzwecke entliehenen 2 275 922 RM mit 7 % Zinsen und einer Tilgung von 1,06 % zuzüglich der ersparten Zinsen. Sosern die Preußische Staatsregierung der Stadt Bremerhaven bei gleicher Tilgungsdauer eine günstigere Anleihe zu ver= mitteln vermag, ermäßigt sich der vorgenannte Zins= und Tilgungsdienst der Gesellschaft ent= sprechend.
- (2) Zur Abdeckung dieses Anleihedienstes wird höchstens die Hälfte des um den Betrag des von der Geselschaft zu tragenden Anleihedienstes erhöhten Reinertrages verwandt; reicht dieser nicht aus, so übernimmt der Geselschafter Bremen den Rest des Anleihedienstes.
- (3) Soweit die Zins- und Tilgungsbeträge der Gesellschaft nicht zur Last fallen, werden sie bon ihr an den fälligen Terminen verauslagt. Der Gesellschafter Bremen hat diese Beträge zuzüg-

lich einer Verzinsung in Höhe des jeweiligen Reichsbankbiskontsatzes spätestens bei Ausschüttung bes Gewinnes der Gesellschaft zu erstatten.

#### § 23.

#### Gewinnverteilung.

Der Reinertrag wird unbeschadet der Vorschrift des § 9 Abs. 4 des Abkommens über die Förderung der Hochseefischerei unter die Gesellschafter so verteilt, daß Bremen den Betrag erhält, um den ½ des um den Betrag des von der Gesellschaft zu tragenden Anleihedienstes erhöhten Reinsertrages den gesamten Anleihedienst übersteigt, Preußen den Kest.

#### § 24.

#### Fortfall des Anleihedienstes bei Beibehaltung der Bremer= havener Auktionen.

Sollten die nach § 15 des Abkommens über die Förderung der Hochseefischerei vorbehaltenen Berhandlungen dazu führen, daß die Fischauktionen in Bremerhaven länger als 5 Jahre nach Infrasttreten des Abkommens beibehalten werden, so ist der Gesellschafter Bremen verpslichtet, der Gesellschaft die von ihr geleisteten Zins= und Tilgungsraten zuzüglich einer Berzinsung zum jeweiligen Reichsbankdiskontsahe zu erstatten. Die Berechnung und Verteilung des Gewinnes für die früheren Jahre wird dementsprechend berichtigt. Den weiteren Zins= und Tilgungsdienst hat alsdann der Gesellschafter Bremen zu übernehmen.

#### § 25.

#### übergang des Eigentums der Anlagen nach Tilgung ber Anleihe.

Nach Ablauf von 30 Jahren gehen die der Gesellschaft zur Verwaltung und zum Betrieb überlassenen Anlagen der Stadt Bremerhaven in das Eigentum der Gesellschaft über. Die Versteilung auf die Gesellschaftsanteile der beiden Gesellschafter erfolgt nach einem Verhältnisse, bei dem Bremen die von ihm selbst für den Anleihedienst aufgewendeten Beträge und diesenigen Beträge gutgebracht werden, um die sein Gewinnanteil hinter 1/8 des um den von der Gesellschaft getragenen Anleihedienst erhöhten Reinertrages der Gesellschaft zurückgeblieben ist, während der Rest des Anleihedienstes Preußen gutgebracht wird. Das weitere Verwaltungs-, Betriebs- und Verwertungsrecht der Gesellschaft an diesen Anlagen bleibt davon unberührt.

#### § 26.

Die Gesellschafterversammlung kann Abänderungen des Gesellschaftsvertrages nur mit Zusteimmung aller Gesellschafter beschließen.

#### § 27.

#### Auflösung ber Gefellschaft.

- (1) Im Falle der Auflösung der Gesellschaft wird das Vermögen unter die Gesellschafter im Verhältnis ihrer Einzahlungen auf die Stammeinlagen verteilt. Ein Überschuß über das Stammstapital fällt dem Preußischen Staat und der Freien Hanseltadt Bremen im allgemeinen im Vershältnis 7:1 zu, soweit aber Neubauten ausgeführt sind, unter Bevücksichtigung des § 9 Abs. 4 des Abkommens über die Förderung der Hochselischerei.
- (2) Tritt das Abkommen über die Förderung der Hochseefischerei gemäß § 15 Abs. 4 außer Kraft, so tritt die Gesellschaft mit diesem Zeitpunkt in Liquidation.

#### § 28.

#### Intrafttreten.

Dieser Gesellschaftsvertrag tritt mit Wirkung vom 1. Oktober 1930 in Kraft.

Anlage A. zu § 2 Abs. 2 des Gesellschaftsvertrages.

#### Berzeichnis der den Bestimmungen des § 2 des Gesellschaftsbertrages unterliegenden Häfen, Anlagen und dinglichen Berechtigungen.

#### A. Preugen.

Von dem Fischereihafen Wesermünde werden überlaffen:

- I. Die gelb umrandete Grundfläche, und zwar
  - 1. auf der Ostseite des neuen Hafenbeckens, begrenzt durch den Linienzug: a b c d e f g h i k l m n o p q a, und zwar im einzelnen begrenzt wie folgt:
    - im Norden durch die füdliche obere Böschungskante des Verbindungskanals zwischen Fischereihafen und Handelshafen: Linie a b;
    - im Osten durch den Fuß der östlichen Böschung des alten Landesschutzdeiches vom Verbindungskanal (Punkt b) bis zur Weserstraße (Punkt d), an dieser längs der Eigentumsgrenze bis zur Eichstraße (Punkt e), diese an der Eigentumsgrenze verfolgend bis zur Brücke über die Reichsbahn (Punkt f), dann die Eigentumsgrenze nach Süden abbiegend über die Punkte g-h-i bis zum Abschluß des aufgespülten Geländes (Punkt k); im ganzen Linienzug b-c-d-e-f-g-h-i-k;
    - im Süden durch die südliche Grenze des aufgespülten Geländes in Richtung des Feldweges in Berlängerung der Rohrstraße bis zum Punkt 1: Linie k 1;
    - im Westen durch das Ostuser des projektierten und vorhandenen neuen Hafenbeckens (Linie l-m-n) bis zur Nordostecke der alten Hasenzunge an der Nordocke der Halle I (Punkt o), weiter um das alte Hasenbecken herum über die Punkte p und q bis zum Ausgangspunkt a, im ganzen Linienzug l-mn-n-o-p-q-a.
  - 2. auf der Westseite des neuen Hafenbeckens: Das Gelände zwischen der Westseite des neuen Hasenbeckens und dem Binnenfuß des neuen Seedeiches, begrenzt durch folgende Linien zu A-B-C-D-E-A, und zwar im einzelnen wie folgt:
    - im Norden durch die Nordseite der nördlichsten Straße vom Kampenfuß zur Ufermauer, Linie A — B;
    - im Often durch die Ufermauer und ihre Verlängerung über ihr füdliches Ende hinaus parallel in 120 Meter Abstand zum Oftufer des neuen Hafenbeckens bis zum Punkt C, Linie B C;
    - im Westen durch den Weg C D und den Fuß der Binnenböschung des Deiches bis zum Fuß der Rampe zur Doppelschleuse (Punkt E), hier die Straße übersquerend und am Fuße der Rampe entlang bis zur Nordseite der nördlichsten Straße; im ganzen Linienzug C D E A.
  - 3. von dem Gelände unter I werden der Gesellschaft nicht überlaffen:
    - a) Flächen, auf denen sich Anlagen der Reichsbahn befinden (Fischereibahnhof nehst Aufstellgleisen, auf dem Plan karmin angelegt),
    - b) die zu den staatlichen Wohngebäuden nebst Zugangsstraßen gehörenden Grundflächen (im Plan grün angelegt).

II. Sämtliche auf dem nach I überlassenen Gelände gelegenen Kajeslächen und Straßen einschließlich der Fußwege und der in ihnen liegenden Bersorgungsleitungen, wie Kanalisations= und Wasserleitungsrohre, elektrische Kraft=, Licht= und Fernsprechkabel, soweit sie dem Staate Preußen gehören.

#### III. Folgende Eisenbahngleise:

- 1. die auf dem unter I überlassenen Gelände gelegenen, nicht der Deutschen Reichsbahn gehörenden Gleise,
- 2. das Hafenumgehungsgleis.
  - Bermerk: Die endgültige Regelung über den Betrieb und die Unterhaltung sämtlicher Gleisanlagen im Fischereihasen Wesermünde bleibt den Verhandlungen zwischen dem Preußischen Staate und der Deutschen Reichsbahn über das Gesetz vom 30. April 1920, betreffend den Staatsvertrag über den Übergang der Staatseisenbahnen auf das Reich, vorbehalten.
- IV. Die Versteigerungshallen I, III und X und die Aushilfsversteigerungshalle (Ziffer 1 im Lageplan) nehft den durch sie führenden Straßen.
  - V. Die Packhallen I und III—X nebst allem vom Staate geschaffenen Zubehör sowie das Gebäude des Einkaufskontors (Ziffer 2 im Lageplan).
- VI. Das Kraftwerk (Ziffer 3 im Lageplan) mit allen angeschlossenen Leitungen, und zwar den ober- und unterirdischen, auf dem unter I beschriebenen Gelände.
- VII. Betriebsgebäude und sonstige kleinere Gebäude und Einrichtungen, z. B. Pumpwerk nebst Wohngebäude am Seedeich (Ziffer 4 im Lageplan), Bürogebäude nebst Werkstätten und Lagerschuppen einschließlich der Maschinen, Kraftsahrzeuge, sämtlichen Geräts und den Lagerbeständen des an der Straße am Lunedeich gelegenen Unterhaltungsbetriebes (Ziff 5 im Lageplan), 2 Kräne (Ziff. 6 im Lageplan), Polizei= und Zollunterkunft (Ziffer 7 im Lageplan) usw.
- VIII. Der Preußische Staat führt die nach dem Gesetz über die Bewilligung weiterer Staatsmittel für die Erweiterung und Einschleusung des Fischereihasens zu Wesermünde vom 10. Juli 1926 (Gesetzsamml. S. 213), serner dem Gesetz über die Bereitstellung von Staatsmitteln zur Wiederinstandsetzung und Verbesserung staatlicher Hafenanlagen vom 6. Mai 1927 (Gesetzsamml. S. 76)

sowie den Kostenanschlägen

- Nr. 690 vom 12. Juli 1928, betreffend Restarbeiten des vorgenannten Anleihegesetzes vom 10. Juli 1926 (Gesetzsamml. 213),
- Nr. 693 vom 18. Juli 1928, betreffend Berbesserung der hygienischen Zustände im Fischereihafen Besermunde,
- Nr. 694 vom 20. Juli 1928, betreffend Gewinnung von Industriegelände im Fischereihafen Wesermunde,
- und vom 20. August 1927/4. Juli 1928, betreffend Ausbau der elektrischen Versforgung des Fischereihafens Wesermünde,

vorgesehenen, noch nicht zu Ende geführten Erdarbeiten, Uferbefestigungen, Hochbauten, Straßen=, Gleis=, Licht= und Krastanlagen, sowie den Grunderwerb auf seine Kosten aus und überläßt diesen und die Anlagen nach ihrer Fertigstellung der Gesellschaft.

Die Unterhaltung der Hasen-Wasserslächen und ihrer Einsassungen — Usermauern nehst Reibhölzern und Anlagepfählen sowie Böschungen — obliegt dem Staate, besgleichen auch die Unterhaltung des Ausschusses der Schmutzwasserfanalisation, soweit sie unter dem Deichkörper und in der Weser liegt.

IX. Dingliche Berechtigungen.

#### B. Bremen.

Von dem Fischereihafen Bremerhaben werden überlaffen:

I. Die gelb umrandete Grundfläche auf der Westseite des Alten Hafens, begrenzt durch den Linienzug a-b-c-d-e-f-g-h-i-k-l-m-n-o-a, und zwar im einzelnen begrenzt wie folgt:

im Norden durch die Südgrenze des Mietgrundstückes der Firma W. Schuchmann und deren westliche Verlängerung bis an den Böschungssinß des Weserdeiches (Punkt a), östlich auschließend durch die Vorderkante des Vollwerkes am Südende des Neuen Hafens:

im Often durch die westliche Ufermaner des Verbindungskanals zwischen dem Neuen und dem Alten Hasen und durch die westliche Kajemauer des Alten Hasens bis an das Vinnenhaupt der Alten Schleuse:

im Süden durch die Anlagen am Binnenhaupt und an der Kammer der Alten Schleuse, weiter durch eine Linie, die sich vom Punfte l auf die Ecke m des Koch-häuschens zuwendet, von hier die Straße überquert, bei n den Böschungsfuß des Deiches erreicht und diesem folgt, im ganzen Linienzug i-k-l-m-n0,

im Westen durch den Binnenfuß des Weserdeiches bis zum Ausgangspunkte a.

Von diesem Gelände werden der Gesellschaft nicht überlaffen:

A und A 1 Erbbaugelände der Stadt Bremerhaben (im Plan grun angelegt),

- B Erbbaugelände der Stadt Bremerhaven (im Plan grün angelegt),
- C Mietgrundstück der Deutschen Betriebsgesellschaft für drahtlose Telegraphie (Debeg) (im Plan grün angelegt),
- D Zollunterkunft (im Plan grün angelegt).
- II. Sämtliche auf dem nach I überlassenen Gelände gelegenen Kajeslächen und Straßen einschließlich der Fußwege und der in ihnen liegenden Bersorgungsseitungen, wie Kanalisations= und Wasserleitungsrohre, elektrische Kraft=, Licht= und Fernsprechkabel, soweit sie dem Staate Bremen oder der Stadt Bremerhaven gehören.

#### III. Sämtliche Eisenbahngleise.

Vermerk: Die endgültige Regelung über den Betrieb und die Unterhaltung sämtlicher Gleisanlagen im Fischereihasen Bremerhaven bleibt den Verhandlungen zwischen der Freien Hanseltadt Vremen und der Deutschen Reichsbahn über das Gesetz vom 30. April 1920, betreffend den Staatsvertrag über den Übergang der Staatseisenbahnen auf das Reich, vorbehalten.

- IV. Die Fischbersandhalle.
- V. Die Bachalle. (Im Blan Staatlicher Schuppen Nr. 2.)
- VI. Bersteigerungshalle 2\*). (Im Plan VI.)
- VII. Pachalle 1 und 3-6\*). (Im Plan VIII, VIII 3-VIII 6.)
- VIII. 6 Schuppen mit nachstehenden Bezeichnungen:
  - 1. früher Claufen u. Wietingscher Schuppen \*) (im Plan VIII 1),
  - 2. früher Ulrichsscher Schuppen \*) (im Plan VIII 2),
  - 3. früher Bachmannscher Schuppen \*) (im Plan VIII 8),
  - 4. früher Bolten u. Steenkenscher Schuppen \*) (im Plan VIII 4),
  - 5. früher Kimmescher Schuppen \*) (im Blan VIII 5),
  - 6. früher Räucherei "Merkur" \*) (im Plan VIII 6).
  - IX. Städtisches Fischindustriegebäude \*) (im Plan IX).
  - X. Sonstige kleinere Anlagen, wie 4 Abortgebäude, 1 Kran usw.

Die Unterhaltung der Hafen-Wasserschungen und ihrer Einfassungen — Ufermauern nebst Reibhölzern und Anlegevorrichtungen — obliegt dem Staate, desgleichen auch die Unterhaltung des Ausflusses der Schmutwasserkanalisation, soweit sie unter dem Deichkörper und im Außendeichsgelände liegt.

XI. Dingliche Berechtigungen.

Anlage B gu § 3 des Gesellschaftsvertrages.

Berzeichnis der den Bestimmungen des § 3 des Gesellschaftsvertrages unterliegenden, laufenden schuldrechtlichen Berträge.

#### A. Preugen.

- 1. Erbbauverträge:
  - a) Seemannsfürsorgeverband, Hannover,
  - b) Erfte Deutsche Stod- und Alippfischwerke G. m. b. H. in Wesermunde,
  - c) Beinr. Baumgarten, Wesermunde,
  - d) F. Klevenhusen & Co., Bremen,
  - e) Holdorf & Richter in Liquidation, Wesermunde,
  - f) Versicherungsverein deutscher Fischdampfer-Reedereien auf Gegenseitigkeit e. B., Wesermünde,
  - g) Deutsche Fischerei A.-G., Wesermunde,
  - h) Geeftemunder Eiswerte G. m. b. H., Wesermunde,

<sup>\*)</sup> Ist Eigentum der Stadt Bremerhaven.

- i) S. Strent, Wesermunde,
- k) Nordbeutsche Hochseefischerei A.G., Wesermünde,
- 1) Fischversandgeschäft "Merkur" Hermann Meher & Co., Bremerhaven,
- m) Kühlfisch A.G., Wesermünde,
- n) Magiftrat Wesermünde,
- o) Schüfler & Heher, Wesermünde,
- p) S. Söhle, Wesermünde,
- q) Erdmann Lefte, Wesermünde.
- r) Grundmann & Lietsch, Wosermunde,
- s) Schiffbaugesellschaft "Unterweser" A.G., Wesermünde,
- t) Grundmann & Gröschel, Wesermunde,
- u) Erste deutsche Dampflebertranfabrik Oscar Nehnaber & Co., A.G., Besermunde,
- v) Wesermünder Bank G. m. b. S., Wesermünde,
- w) G. Seebed A.G., Besermünde, jest Deschinnag (nur Vorpachtrecht),
- x) Mollenhauer, Cuxhaven.

#### 2. Mietberträge:

- a) 142 Mietverträge über Packhallenabteilungen und Gebäude,
- b) 5 Mietverträge über Betriebsräume,
- c) 71 Mietverträge über Gelände.

#### 3. Pachtverträge:

3 Pachtverträge für nicht aufgeschlossenes, landwirtschaftlich genuttes Gelände.

### 4. Bereinbarungen über Rugungsentgelte:

- a) Friedr. Förden, Restaurant "Weserlust", für Benutzung der Deichböschung zur Anlage einer Beranda,
- b) Wachtdienst für den Fischereihafen, Wesermünde, für Errichtung eines Hundezwingers und eines Schilderhäuschens,
- c) Herbert Felle, Bromerhaven, für Aufstellung einer Berkaufsbude,
- d) Wachtdienst für den Fischereihafen, Wesermünde, für Benutzung der Kabelrohre im Fischereihafen,
- e) Magistrat Wesermünde für Benutung der Kabelrohre im Fischereihafen,
- f) Magistrat Wesermünde für die Benutzung des Geländes durch Gasrohrleitungen,
- g) "Verein für Rasensport", Wesermünde, für Benutung von Gelände als Fußballplat.

#### 5. Sonstige Verträge usw.:

- a) Bertrag mit der Fischereihafenbetriebsgenossenischaft G. m. b. H. in **Wesermünde** über das Bersteigerungswesen vom 29. Juli/6. August 1926,
- b) Vertrag mit dem Magistrat Besermünde über die Benutzung des Wasserleitungsrohrnetzes im Fischereihafen,
- c) Vertrag mit dem Magistrat Wesermünde über die Belieferung des Wasserbauamts Wesermünde und seiner Mieter und Untermieter mit Heizgas,

- d) Vertrag mit dem Magistrat Wesermünde über die Benutung von Gelände zur Durchführung einer Regenwasserleitung und Einleitung von Regenwasser aus dem Ortsteil Wesermünde-Süd in den Fischereihafen,
- e) Bereinbarung mit dem Magistrat Wesermünde über die Einseitung von Schmutzwasser in die Fischereihafen-Kanalisation,
- f) Bereinbarung mit der Straßenbahn Wesermünde-Bremerhaven U.G. in Wesermünde über die Unterhaltung der mit Straßenbahngleisen versehenen Straßen im Fischereihasen,
- g) Vertrag mit dem Elektrizitätsverband Stade (Zweckverband) Überlandwerk Nordspannover in Bremen über die Belieferung der Eisenbahns und wafferbausfiskalischen Anlagen mit elektrischer Arbeit,
- h) Vertrag mit dem "Fischereihafen-Wachtdienst" in Wesermünde über Bedienung und Überwachung der Hafenbeleuchtung.
- 6. Verträge und Vereinbarungen, die bis zum 30. September 1930 noch abgeschlossen werden.

#### B. Bremen,

1. Erbbauverträge:

Rohrberg & Schütte, Bremerhaven.

- 2. Mietverträge:
  - a) 60 \*) Mietverträge über Pachallenabteilungen und Gebäude,
  - b) 52 \*\*) Mietverträge über Gelände (Pläte).
- 3. Pachtberträge:
  - 3 Pachtverträge über Gemüselandparzellen.
- 4. Bereinbarungen über Nugungsentgelte:
  - a) Tieck & Garrels, Bremerhaven: Anerkennungsgebühr für die Aufstellung einer Wellblechbude,
  - b) B. Rogge, G. m. b. H. Bremerhaven: Anerfennungsgebühr für eine Rohrleitung von der Fabrik in das Hafenbeden,
  - c) Hinr. Freese, Bremerhaven: Unerkennungsgebühr für eine Rohrleitung von der Eissabrif in das Hafenbeden,
  - d) Magistrat Bremerhaben: Anerkennungsgebühr für einen Brunnen,
  - e) Magistrat Bremerhaben: Anextennungsgebühr für eine Unratsablage neben der Fischhalle 1,
  - f) Hinr. Freese, Bremerhaben: Anerkennungsgebühr für eine Eistransportanlage,
  - g) Kühlfisch A.-G., Wesermunde: Anerfennungsgebühr für eine Kühlwasserrohrleitung vom Fischindustrics gebäude in das Hasenbeden,

<sup>\*\*)</sup> Davon 59 Mietverträge der Stadt Bremerhaven. \*\*) Davon 2 Mietverträge der Stadt Bremerhaven.

- h) Wachtdienst für den Fischereihafen, G. m. b. H., Wesermünde: Anerkennungsgebühr für eine Fernsprecheinrichtung,
- i) Kühlfisch A.=G., Wesermünde: Anerkennungsgebühr für eine Eistransportanlage.
- k) Bremerhabener Fischmehlfabrik, G. m. b. H.: Anerkennungsgebühr für eine Brunnenanlage.

#### 5. Sonftige Berträge ufm .:

- a) Lieferung von eleftrischem Strom durch die Stadt Bremerhaven: Vertrag vom 24./27. April 1925,
- b) Lieferung von Gas durch die Stadt Bremerhaben: Bertrag bom 27. Juli 1910,
- c) Bersorgung des Hafengebietes und der Schiffe mit Wasser: Bertrag vom 31. Januar/ 12. Februar 1921,
- e) Bereinbarung \*\*\*) zwischen der Stadt Bremerhaven und dem Berein der Fischgroßhändler über Berzinsung der Unterhaltungskosten der Fischversandhalle von 4000 RM zu 12 % für die Zeit vom 15. Mai 1929 bis 15. Mai 1931,
- f) Vertrag zwischen der Stadt Bremerhaven und der Firma Fischversandgeschäft "Mercur" in Bremerhaven vom 17. Januar 1930 über Gestellung einer Kühl= anlage im Fischindustriegebäude.
- 6. Verträge und Vereinbarungen, die bis zum 30. September 1930 noch abgeschlossen werden.

Unlage 2.

Abkommen zwischen Preußen und Bremen, betreffend den Preußisch-Bremischen Staatsvertrag vom 21. Mai 1904/26. Mai 1905.

Einziger Artifel.

Preußen verzichtet auf die in Artifel 13 des Preußisch-Bremischen Staatsvertrages vom 21. Mai 1904/26. Mai 1905 und in den Zusatprotofollbestimmungen zu Artifel 13 dieses Bertrages festgelegten Beschränkungen für die Ausnutzung des in Artifel 13 bezeichneten Geländes. Die Besnutzung des Geländes als Wohnzelände bleibt ausgeschlossen.

Preußen und Bremen werden im Einvernehmen mit den Städten Besermünde und Bremerhaven ohne Rücksicht auf das Vorhandensein staatlicher und kommunaler Grenzen in gemeinsamer Förderung industrieller Interessen zusammenwirken; dabei werden sie insbesondere eine Berücksichtigung des Geländes am Alten Hafen in Bremerhaven anstreben, falls an diesem infolge einer Abwanderung von Fischereiinteressenten geeignetes Gelände zur Verfügung steht.

<sup>\*\*\*)</sup> Vereinbarung der Stadt Bremerhaven.

Anlage 3.

## Preußisch-Didenburgisch-Bremisches Abkommen über die einheitliche Handhabung der Wasserpolizei.

Die Preußische Staatsregierung, die Oldenburgische Staatsregierung und der Senat der Freien Hanselstadt Bremen schließen zur einheitlichen Handhabung der Wasserpolizei auf der unteren Weser abwärts des Weserwehrs bei Bremen und auf der Außenweser bis zur Seegrenze das solgende Abkommen:

#### § 1.

- (1) Dieses Abkommen umfaßt diejenigen Gebiete der Wasserpolizei, die nicht strom= oder schiffahrtspolizeilicher Art sind. Es umfaßt auch die Ausübung der Strom= und Schiffahrtspolizei, soweit die Reichsregierung dem Abkommen gemäß dem § 6 Absat 2 beitritt.
- (2) Der Umfang des Abkommens wird im einzelnen durch die in § 5 genannten Richt-Linien festgelegt werden.

#### § 2.

Die Vertragsstaaten werden ihre Polizeibehörden in dem Gebiete der unteren Weser vom Weserwehr bei Bremen abwärts und der Außenweser bis zur Seegrenze anweisen, von wasserspolizeilichen Amtshandlungen, die auf das Gebiet des Nachbarstaates oder den Schiffsverkehr dort einwirken können, die zuständige Polizeibehörde des Nachbarstaates so rechtzeitig zu unterrichten, daß diese Bedenken vorbringen oder selbst die ersorderlichen Anordnungen treffen kann.

#### § 3.

Sieht sich die Polizeibehörde einer der Vertragsstaaten außerstande, den etwa vorgebrachten Bedenken der Polizeibehörde des anderen Vertragsstaates abzuhelsen, so haben die beteiligten Polizeibehörden unter Aussetzung der beabsichtigten Amtshandlung unverzüglich ihren vorgesetzten Regierungsstellen zu berichten, damit diese einen Ausgleich herbeiführen.

#### § 4.

- (1) In dringenden Fällen können die Polizeibehörden der Vertragsstaaten von einer vorhersgehenden Unterrichtung der zuständigen Polizeibehörde des anderen Vertragsstaates absehen. In diesem Falle ist jedoch letztere unverzüglich nachträglich zu benachrichtigen; erhebt sie Bedenken, so soll ihnen durch Abänderung oder Aushebung der polizeilichen Anordnung nach Möglichkeit Rechnung getragen werden.
- (2) Werden sich die Polizeibehörden über die Anderung oder Aufhebung der Amtshandlung nicht einig, so ist nach dem § 3 zu versahren.

#### § 5.

Die Vertragsstaaten nehmen in Aussicht, für die Handhabung der Wasserbeite im Gebiete ber unteren Weser vom Weserwehr bei Bremen abwärts und der Außenweser bis zur Seegrenze und für die bei polizeilichen Genehmigungen aufzuerlegenden Bedingungen gemeinsame Richtlinien auszuarbeiten.

#### § 6.

- (1) Dieses Abkommen wird von den Vertragsstaaten gemeinsam der Reichsregierung zur Kenntnis gebracht.
- (2) Die Vertragsstaaten werden die Reichsregierung ersuchen, diesem Abkommen hinsicht= lich der Handhabung der Strom= und Schiffahrtspolizei beizutreten.

Unlage 4.

## Preußisch=Dldenburgisch=Bremisches Abkommen über die Vorlage eines Staatsbertrages an das Reich über die Verwaltung der Wasserpolizei.

Die Preußische Staatsregierung, die Oldenburgische Staatsregierung und der Senat der Freien Hansestadt Bremen kommen überein, der Reichsregierung den nachstehenden Entwurf eines Staatsvertrages über die Verwaltung der Wasserpolizei auf der Außen= und Unterweser vorzuschlagen:

#### § 1.

- (1) Die Strom= und Schiffahrtspolizei auf der Außen= und Unterweser wird von einer aus je einem Vertreter der Vertragsstaaten gebildeten Behörde im Rahmen des Absahes 2 ver= waltet. Die Behörde führt die Bezeichnung: "Schiffahrtspolizeibehörde für die untere Weser" und hat ihren Sit in Vremen. Der bremische Vertreter führt den Vorsitz und die laufende Verwaltung und vertritt die Behörde nach außen. Im übrigen gibt sich die Behörde ihre Geschäfts= ordnung selbst.
- (2) Die Berwaltung erstreckt sich auf die Regelung des Schiffsverkehrs auf der Außen= und Unterweser und ihren Nebenarmen mit Ausnahme der Reeden von Wesermünde, Bremerhaven, Blezen, Nordenham und Brake (§ 62 Ziffer 19 der Seewasserstraßenordnung), soweit diese außer= halb des betonnten Fahrwassers liegen, und der Nebenarme: Schweiburg, Alte Weser von Hammel= warden bis Sandstedt, Blömer nördlich des Könnebecker Sandes und Westergate, insbesondere auf die Durchsührung der Seestraßen= und Seewasserstraßenordnung und der Strom= und Schiffahrts= polizeiverordnung für die Binnenschiffahrt auf der Unterweser auf dem übertragenen Verwaltungs= gebiet. Sie umfaßt nicht die Besugnis zum Erlaß polizeilicher Strasversügungen (Strasbescheide).

#### § 2.

- (1) Im Umfange der Übertragung gehen die gesetzlichen Zuständigkeiten der preußischen, oldenburgischen und bremischen zuständigen Behörden einschließlich der Zuständigkeit für den Erlaß von Polizeiverordnungen auf die in § 1 genannte Schiffahrtspolizeibehörde für die untere Weser über. Insoweit sind die im preußischen Wassergesch zugelassenen Rechtsmittel wie Rechtsmittel gegen wasserpolizeiliche Berfügungen eines Oberpräsidenten zu behandeln, soweit oldenburgisches Gebiet in Frage kommt, wie polizeiliche Berfügungen des Ministeriums des Innern, soweit bremisches Gebiet in Frage kommt, wie Rechtsmittel gegen wasserpolizeiliche Berfügungen der Polizeibehörden. Jede polizeiliche Berfügung muß eine Belehrung darüber enthalten, ob, binnen welcher Frist und bei welcher Behörde ein Rechtsmittel eingelegt werden kann. Die zu erlassenden Polizeiverfügungen sind im Einzelfall sowohl formell wie materiell auf das Polizeirecht des betressenden Landes zu stützen.
- (2) Die Schiffahrtspolizeibehörde für die untere Weser kann örtliche Geschäfte ihrer Zuständigkeit im Einvernehmen mit den Landesbehörden oder dem Reichsverkehrsministerium auf andere Behörden oder Dienststellen übertragen.
  - (3) Im übrigen bleibt das preußische, oldenburgische und bremische Wasserrecht unberührt.

#### § 3.

- (1) Die preußischen, oldenburgischen und bremischen Behörden sollen sich bei Ausübung der Wasserpolizei gegenseitig im Benehmen halten, insbesondere wenn es sich um wasserpolizeiliche Verwaltungsakte auf Grenzgebieten handelt.
- (2) Die Durchführung des Staatsvertrages wird gemeinsam von den zuständigen Zentralbehörden des Reiches, Preußens, Oldenburgs und Bremens durch eine allgemeine Anweisung geregelt.
- (3) Der Vertrag kann mit einjähriger Frist auf den Schluß eines Rechnungsjahres gekündigt werden.

Anlage 5.

#### Abkommen zwischen Preußen und Bremen über kommunale Richtlinien für die Zusammenarbeit der preußischen und bremischen Gemeinden.

Die Regierungen der Länder Bremen und Preußen sind übereinstimmend der Auffassung, daß im Interesse einer gedeihlichen weiteren Entwicklung des bremisch-preußischen Wirtschaftszgebiets an der Weser ein enges Zusammenarbeiten der Stadtverwaltungen von Bremerhaven und Wesermünde geboten erscheint. Sie werden daher auf die beteiligten Kommunalverbände dahin einwirken, daß diese sich ein solches Zusammenarbeiten, insbesondere bei der gemeinsamen Errichtung und Ausnutzung öffentlicher Anlagen, Anstalten, Ginrichtungen und Veranstaltungen, angelegen sein lassen und hierbei nach nachstehenden Grundsähen und Richtlinien versahren:

- 1. Die Stadtverwaltungen von Bremerhaven und Wesermünde sollen sich von Maßnahmen, die auf das Gebiet der Nachbarstadt einwirken, wechselseitig so rechtzeitig unterrichten, daß die Nachbarstadt Bedenken vorbringen oder selbst entsprechende Maßnahmen treffen kann.
- 2. Vor der Schaffung von neuen Anlagen, Anstalten, Einrichtungen und Veranstaltungen, die nicht nur rein örtliche Bedeutung haben, sollen die Stadtverwaltungen rechtzeitig, jedenfalls vor entscheidenden Beschlüssen ihrer Vertretungskörperschaften, eine Verständigung über ein gemeinsames Vorgehen versuchen. Sie sollen ferner zum Zwecke der besseren Außnutzung vorhandener oder zu schaffender öffentlicher Anlagen, Anstalten und Einrichtungen die Vildung von Verwaltungsgemeinschaften auf den dazu geeigneten Gebieten anstreben.
- 3. Die Stadtverwaltungen sollen Betriebsverlegungen wirtschaftlicher Unternehmungen von der einen in die andere Stadt weder auregen noch fördern. Sie sollen ferner wirtschaftlichen Unternehmungen aus Gründen des Wettbewerbes mit der Nachbarstadt keinerlei Bergünstigungen gewähren.
- 4. Möglichste Gleichmäßigkeit der Gemeindeabgaben und starife ift anzustreben.
- 5. Die Stadtverwaltungen sollen möglichste Ubereinstimmung der Kreditbedingungen, namentlich der Soll- und Habenzinsen ihrer städtischen Sparkassen austreben.

Die beiden Länderregierungen sind sich ferner darüber einig, daß — namentlich hinsichtlich ber gemeinsamen Errichtung und Ausnutzung öffentlicher Ausgen, Austalten, Einrichtungen und Veranstaltungen — auch in anderen Gebietsteilen, in denen sich bremische und preußische Gemeinden in Nachbarlage befinden, ein gedeihliches Zusammenarbeiten der beteiligten Kommunalverbände geboten erscheint. Sie werden darauf hinwirfen, daß auch diese in geeigneten Fällen im Sinne der vorstehenden Grundsätze und Richtlinien bei ihrer Zusammenarbeit versahren.

Anlage 6.

## Abkommen zwischen Preußen und Bremen über die Regelung des kommunalen Lastenausgleichs.

Die Preußische Staatsregierung und der Senat der Freien Hansestadt Bremen schließen unter gleichzeitiger Aushebung des Art. 4 des Staatsvertrages vom 21. Mai 1904/26. Mai 1905 zur Abgeltung aller sich aus Art. 4 dieses Staatsvertrages ergebenden Forderungen den nachstehenden Bertrag:

1. Leiftungen für die Zeit bis zum 31. Marg 1936.

§ 1.

Der Bromische Staat zahlt an die Stadtgemeinde Wesermünde folgende Beträge:

a) im Rechnungsjahre 1930 (anteilig vom 1. Oftober 1930 ab) . . . 75 000 RM,

b)	im	Rechnungsjahre	1931	b	٠.	ī.,	÷	*)			į i	• •		10			78 000 RM,
c)	11	//	1932		٠				1,0			٠	ō			٠	81 000 RM,
(d)	·η.	a Managar	1933	*	ć. •		***	*.		2.4		6'	1 · ·	۰	'e '	• )	 84 000 RM,
		"															
f)	,,.	//	1935													٠	90 000 RM.

2. Leiftungen für die Zeit nach dem 31. März 1936.

§ 2.

Die Jahresleiftungen für die Zeit nach dem 31. März 1936 regeln sich nach den Borsschriften der §§ 3 bis 6.

#### § 3.

- (1) Die im Rechnungsjahre 1935 zu leistende Zahlung von 90 000 RM erhöhk oder verzimindert sich in dem Verhältnis, in dem sich
  - a) die Zahl der in der früheren Gemeinde Lehe wohnenden und in Bremerhaven als Beamte oder Arbeitnehmer beschäftigten Personen gegenüber der Zahl 6100 oder
  - b) das Endgehalt eines verheirateten preußischen Volksschullehrers mit zwei Kindern und mit dem dienstlichen Wohnsitz in Wesermünde gegenüber dem Vetrage von 6272 RM. verändert.
- (2) Die Leistung gemäß Abs. 1 errechnet sich, wenn die Zahs der in Abs. 1 zu a) erwähnten Personen mit a, das in Abs. 1 zu b) erwähnte Gehalt mit b bezeichnet wird, nach der Formel:

$$X = \frac{a \cdot b}{6100 \cdot 6272} \cdot ... 90000.$$

#### \$ 4.

- (1) Die im § 3 bezeichneten Leistungen werden erstmalig in der Zeit vom 1. Januar bis zum 31. März 1936, sodann alle sünf Jahre im ersten Kasendervierteljahr nach dem in den §§ 5 und 6 geregelten Versahren weu festgestellt.
- (2) Die Feststellungen haben jeweils für sühre, erstmalig für die Zeit vom 1. April 1936 bis 31. März 1941, Gültigkeit.

#### . § 5.

- (1) Die Zahl der in der früheren Gemeinde Lehe wohnenden und in Bremerhaven beschäftigten Personen (§ 3 Abs. 1 a) wird auf Grund der jeweils letzen Personenstandsaufnahme ermittelt, soweit eine solche auf Grund der Reichsgesetzung stattsindet, andernfalls auf Grund anderer hierfür geeigneter Unterlagen. Alls Beschäftigung in Bremerhaven gilt auch die Beschäftigung an Bord solcher Schiffe, die in dem der Feststellung voraufgegangenen Kalenderjahr regels mäßig oder überwiegend Bremerhaven angelaufen haben.
- (2) Hat sich die Zahl der in Abs. 1 bezeichneten Personen nicht um mehr als 15 v. H. gegenüber der Zahl 6100 verändert, so wird diese Anderung nicht berücksichtigt.

#### § 6.

- (1) Das Endgehalt eines preußischen Volksschullehrers (§ 3 Abs. 1 b) wird nach dem Stande des 1. Fanuar des betreffenden Fahres berücksichtigt.
- (2) Hat sich das Endgehalt eines Volksschullehrers gegenüber dem Betrage von 6272 RM um nicht mehr als 10 v. H. geändert, so wird diese Anderung nicht berücksichtigt.

#### 3. Schlußbestimmungen.

§ 7.

Die Zahlungen des Bremischen Staates sind jeweils am 1. Oktober des Rechnungsjahres zu leisten, für das die Zahlung bestimmt ist.

§ 8.

Sollte sich infolge eines Lastenausgleichs durch die Reichsgesetzgebung ober aus sonstigen Gründen eine wesentliche Beränderung der finanziellen Grundlagen, von denen bei dem Abschluß dieses Abkommens ausgegangen worden ist, ergeben, so werden die Bertragschließenden erneut verhandeln.

Anlage 7.

# Abkommen zwischen Preußen und Bremen über eine Regelung der örtlichen Zuständigkeit der hreußischen und bremischen Polizeibeamten.

Die Regierungen der Länder Preußen und Bremen haben beschlossen, die örtliche Zuständigsteit der preußischen Polizeibeamten in dem bremischen Staatsgebiet und der bremischen Polizeisbeamten in Teilen des preußischen Staatsgebietes grundsätzlich durch nachstehenden Vertrag zu regeln:

§ 1.

Nach Waßgabe dieses Vertrages dürfen die preußischen staatlichen und kommunalen Polizeivollzugsbeamten der an das Land Bremen angrenzenden preußischen Gebietsteile im bremischen Staatsgebiet, die bremischen Polizeivollzugsbeamten in den an das Land Bremen ans grenzenden preußischen Gebietsteilen Amtshandlungen vornehmen, die zur Aufrechterhaltung der öffentlichen Sicherheit und Ordnung und zur Abwehr der der Gesamtheit oder Einzelpersonen besvorstehenden Gefahren sowie im Interesse der Rechtspflege zur Verfolgung strafbarer Handlungen notwendig sind.

Die räumliche Abgrenzung der preußischen Gebietsteile im einzelnen wird durch die Landes= regierungen vereinbart.

\$ 2

Polizeiliche Amtshandlungen gemäß § 1 sind zulässig:

- a) wenn Gefahr im Verzug ist, Polizeibeamte des anderen Landes nicht anwesend sind und der Polizeibeamte zu der Amtshandlung durch eigene Beobachtung bei Ausübung seines Dienstes oder durch die glaubhafte Anzeige einer dritten Person veranlaßt ist,
- b) wenn der Polizeibeamte lediglich Amtshandlungen fortsetzt, die in dem Staatsgebiete des Landes begonnen sind, dem er angehört,
- c) wenn ein Ersuchen oder eine Zustimmung des zuständigen Polizeiverwalters des anderen Landes vorliegt.

§ 3.

Die im fremden Staatsgebiet tätig werdenden Polizeibeamten haben die gleichen Befugnisse wie die Polizeibeamten dieses Landes. Soweit sie in ihrem Lande Hilfsbeamte der Staatsanwaltschaft sind, werden sie auch in dem anderen Lande zu Hilfsbeamten der Staatsanwaltschaft bestellt.

§ 4.

Die im fremden Staatsgebiet tätig werbenden Polizeibeamten müssen sich unverzüglich bei dem örtlich zuständigen Polizeiverwalter oder bei der nächsterreichbaren Polizeidienststelle (Landsjägerposten) melden. Ist dies nicht möglich, ohne den Zweck ihrer Amtshandlung zu gefährden, so hat die Meldung unverzüglich nach Beendigung der Amtshandlung zu geschehen.

\$ 5.

Die Rechte und Pflichten der Polizeibeamten der beteiligten Länder in wirtschaftlicher, versforgungsrechtlicher und disziplinarer Hinsicht bestimmen sich, auch soweit sie im fremden Staatssgebiet amtlich tätig werden, nach den Gesetzen ihres eigenen Landes.

\$ 6.

Wird polizeiliche Hilfe geleistet auf Ersuchen eines Landes oder in Wahrnehmung seiner Interessen, so hat dieses Land die Mehrkosten zu tragen, die dem anderen Lande durch die Hilfe-leistung entstehen.

Eine durch solche Hilfeleistung eintretende Erhöhung der Versorgungslasten fällt nicht unter diese Bestimmung. Ergibt sich jedoch hieraus eine unbillige Belastung eines der vertragschließenden Länder, so soll ein angemessener Ausgleich, nötigenfalls durch ein Schiedsgericht, herbeigeführt werden.

Anlage 8.

## Preußisch=Oldenburgisch=Bremisches Abkommen über die Verkehrsregelung im Unterwesergebiet.

Preußen, Oldenburg und Bremen einigen sich über den Grundsatz, daß die öffentlichen Verkehrsmittel im Bremischen Staatsgebiet und den angrenzenden preußischen und oldenburgischen Gebietsteilen ohne Rücksicht auf die Landesgrenzen derart einzurichten und durchzusühren sind, wie es das Interesse der gesamten Bevölkerung dieses Gebietes an schneller, zweckmäßiger und preise würdiger Beförderung, insbesondere zwischen Wohn-, Arbeits- und Erholungsstätten, sowie das gemeinsame Interesse Gebietes an der Hebung des Fremdenverkehrs erfordert.

#### I. Araftfahrlinien.

Für die weitere verkehrstechnische Erschließung dieses Gebiets durch Kraftfahrlinien soll ein diesem Grundsatz entsprechender Generalplan von einer besonders zu bildenden Arbeitsgemeinschaft aufgestellt werden.

Für die Bildung und die Geschäftsführung dieser Arbeitsgemeinschaft gelten die von den Regierungen gemeinsam zu erlassenden Richtlinien.

Hinsichtlich der Genehmigung von Kraftfahrlinien gemäß § 1 des Kraftfahrliniengesetzes vom 26. August 1925 (RGBl. I S. 319) wird folgendes vereinbart:

Die Genehmigungsbehörden der Bertragsstaaten werden sich vor Erteilung der Genehmigung von Kraftsahrlinien, die von dem Gebiet des einen Staates in das des anderen hinsüberführen oder für die Berbindung mit einem Berkehrsunternehmen des benachbarten Gebietes von Bedeutung sind, vorher miteinander ins Benehmen setzen und alle Fragen, die nach den gesetzlichen Bestimmungen vor der Erteilung der Genehmigung zu prüsen sind (Zuverlässissteit und sinanzielle Leistungsfähigkeit des Unternehmers, Wahrung der öffentlichen Interessen usw.), gemeinsam erörtern.

Sieht sich die Genehmigungsbehörde einer der Vertragsstaaten außerstande, den etwa borgebrachten Bedenken der Genehmigungsbehörde eines anderen Vertragsstaates abzuhelsen, so haben die Genehmigungsbehörden unter Aussetzung des beabsichtigten Genehmigungsversahrens ihren vorgesetzten Regierungsstellen zu berichten, damit diese einen Ausgleich versuchen. Kommt ein Ausgleich nicht zustande, so behält es bei der Bestimmung in § 1 Abs. 2 des Kraftsahrliniengesetzt (herbeissührung der Entscheidung durch den Reichsrat) sein Bewenden.

Die vorstehend vereinbarte Regelung wird von den Vertragsstaaten der Reichsregierung gemeinsam zur Kenntnis gebracht.

#### II. Strafen = und Rleinbahnen.

Bor der Genehmigung neuer oder der Erweiterung und Veränderung bestehender Strafenbahnen und Kleinbahnen, die preußisches, oldenburgisches oder bremisches Gebiet berühren, oder wenn sie innerhalb eines Staatsgebietes verbleiben, für das benachbarte Gebiet von Bedeutung find, follen fich die Genehmigungsbehörden der beteiligten Länder aniteinander ins Benehmen feten und alle Fragen, die nach den gesetzlichen Bestimmungen vor der Erteilung der Genehmigung zu prüfen find (Auberlässigkeit und finanzielle Leistungsfähigkeit des Unternehmers, Linienführung, Wahrung der öffentlichen Interessen usw.), gemeinsam erörtern. Auf eine tunlichst übereinstimmende Kassung der Genehmigungsurfunden wird Bedacht genommen werden.

Sieht sich die Genehmigungsbehörde eines Landes außerstande, den etwa vorgebrachten Bedenken der Genehmigungsbehörde eines anderen Landes abzuhelfen, so haben die Genehmigungsbehörden unter Aussehung des Genehmigungsverfahrens ihren vorgesehten Regierungsstellen zu berichten, damit diese einen Ausgleich versuchen. das gestalle vensstauten nie Uns and die versuchen

In gleichem Sinne ist bei der Ausübung des staatlichen Aufsichtsrechts zu verfahren. Demgemäß werden alle Entscheidungen über die Unlage, ben Betrieb und ben Berkehr bon Strafenund Kleinbahnen, die mehrere Landesgebiete berühren oder von grundfätlicher Bedeutung für eines diefer Gebiete find, im Einvernehmen der beteiligten staatlichen Aufsichtsbehörden getroffen merden.

Unlage 9.

#### Abkommen zwischen Preußen und Bremen über Landesplanung im Unterwesergebiet.

Breufen und Bremen kommen babin überein,

- 1. für Bremen und Hemelingen,
- 2. für Bremerhaven und Wesermünde,
  - 3. für Blumenthal, Aumund, Begefack, Grohn und Schönebeck sowie für das sonst in Frage tommende Gebiet

eine einheitliche Landesplanung zu ichaffen und diese Planung nach Möglichkeit dem weiteren Ausbau der vorbezeichneten Gebiete zugrunde zu legen.

Zur Ausarbeitung dieser Landesplanung und zu ihrer fortlaufenden Anpassung an neu auftretende Bedürfnisse wird je ein Ausschuff, bestehend aus örtlichen Sachverständigen, für die vorbezeichneten drei Siedlungsgebiete eingesett. Die beiben Regierungen sollen bahin wirken, daß diese Ausschüffe nach Möglichkeit schon jett von den beteiligten Gemeinden in wichtigeren Einzelfragen der Landesplanung gutachtlich gehört werden. In die Ausschüffe follen von beiden Regie= rungen je ein Techniker, ein Berwaltungsbeamter sowie gemeinsam ein Vorsitzender berufen werden. so daß jeder Ausschuß aus insgesamt 5 Mitgliedern besteht, jedoch soll, soweit es durch die Berhältniffe geboten ift, eine größere Zahl von Mitgliedern bestellt werden können. Die Ausschüffe sollen im Einvernehmen mit der Landesplanung Elbe-Weser E. B. und den von diesem Berein gebildeten Fachausschüssen arbeiten.

## en teighpersone, undidensifär von gerundelle ensingerrerull des rieheidelserretten Anlage 10. Wefer = Ems = Abkommen.

Der Senat der Freien Hansestadt Bremen und die Preußische Staatsregierung schließen folgendes Abkommen: americant ausgehenden od american Ausgehen der Ausgehen Ausgehen

Der Senat der Freien Hansestadt Bremen und die Preußische Staatsregierung werden mit Rudficht auf das gemeinsame Hinterland der Weser und Ems zur Vermeidung unwirtschaftlicher Anlagen auf eine einheitliche Entwicklung des Wirtschaftsgebietes an Weser und Ems und insbesondere auf eine einheitliche Seehäfenpolitik für dieses Gebiet hinwirken. early day hunglanged and abelimstands are § 2. son gundlachterest aid rolli gelein (19882) are

Die Preußische Staatsregierung und der Senat der Freien Hansestadt Bremen werden einander rechtzeitig von Maßnahmen Kenntnis geben, die die Interessen des anderen Vertragsteiles berühren, mit dem Ziele, eine wirtschaftlich vernünftige Ausnutzung der Seehäfen sicherzustellen.

Zu diesem Zwecke, und insbesondere um die gemeinsamen Belange der Weser- und Emshäsen zu erörtern, werden die Preußische Staatsregierung und der Senat der Freien Hamsestadt Bremen je drei Vertreter ernennen, die, so oft es von einem der beiden Teile gewünscht wird, zusammentreten sollen. Die Hinzuziehung von Sachverständigen aus den Kreisen der Wirtschaft bleibt vorbehalten.

# Com 21. Auni 1930.

Die Preuhische Staatsregierung und der Senat der Freien Hansestadt Bremen geben zu dem vorliegenden Vertragswerk folgende Erklärungen ab:

1. Staatsbertrag über eine Gemeinschaftsarbeit zwischen Bremen und Breugen bom 21. Runi 1930.

Die unter III letzter Absatz Ziffer b zugesicherte Kücksichtnahme auf die Bremen obliegenden Aufgaben bedeutet nicht eine Unterordnung der preußischen Interessen, betrifft aber mit diesem Borbehalt alle Bedürfnisse und finanziellen Grundlagen Bremens zur Entwicklung von Handel und Schiffahrt.

2. Abkommen über die Förderung der Hochseefischerei.

Bei der in § 15 Abs. 3 des Abkommens über die Förderung der Hochseefischerei vorgesehenen Beschluftassung über die Aufrechterhaltung oder Aufhebung der Fischauktionen in Bremerhaven werden sich Preußen und Bremen lediglich von wirtschaftlichen Gesichtspunkten leiten lassen.

3. Abkommen, betr. den preußisch=bremischen Staatsvertrag vom 21. Mai 1904/26. Mai 1905.

Um dem Grundsatze Preußens und Bremens, ohne Kücksicht auf die bestehenden Landessgrenzen zusammen zu arbeiten, besonderen Ausdruck zu verleihen, wird Preußen von seinem Rechte aus Artikel 14 Abs. 1 des preußisch-brenrischen Staatsvertrages vom 21. Mai 1904/26. Mai 1905 keinen Gebrauch machen. Sollte das Abkommen über die Förderung der Hochseefischerei gemäß § 15 Abs. 4 außer Kraft treten, so leben die Bestimmungen des Artikels 14 Abs. 1 wieder auf.

4. Das gesamte Vertragswerk soll alsbald nach der Unterzeichnung durch die Vertragsschließenden gemeinsam der Reichsregierung zur Kenntnis vorgelegt werden.

Verlage. N. von Stefen's Perlag. (A. Crient. Recim 20.9. Skiffresta St. . (Rollfrieding Rest Destin 20.9.)
on tantonic Stein or 'Straight West our court of the standard (Straightesta 7, 6) erg destration of the standard standard of the st

Bremen, den 21. Juni 1930.

(Siegel.) Braun. (Siegel

(Siegel.) M. Donandt.

Preuß. Gesetssammlung 1930. Nr. 27, ausgegeben am 30. 7. 1930. 248

Gefet über die Bereitstellung bon weiteren Staatsmitteln jur Bermehrung und Berbefferung von Arbeiterwohnungen nebst Bubehör auf den Domanen. Bom 25. Juli 1930.

Der Landtag hat folgendes Gesetz beschloffen:

Dem Staatsministerium wird für die Rechnungsjahre 1930 und 1931 ein Betrag von 3 000 000 RM zur Vermehrung und Verbesserung der Arbeiterwohnungen nebst Zubehör auf den Domänen zur Verfügung gestellt.

(1) Der Finanzminister wird ermächtigt, die im § 1 bewilligten Mittel im Wege des Kredits

zu beschaffen.

(2) Die Schuld ist in der Art zu tilgen, daß jährlich 1,9 v. H. des aufgenommenen Schuldfapitals und die ersparten Zinsen zur Tilgung der gesamten Staatsschuld oder zur Berrechnung auf bewilligte Kredite verwendet werden. Als ersparte Zinsen sind 5 v. H. der zur Tilgung der Schuld aufgewendeten oder auf bewilligte Kredite verrechneten Beträge anzusepen.

Die Ausführung dieses Gesetzes liegt dem Minister für Landwirtschaft, Domänen und Forsten und dem Finanzminister ob.

Das vorstehende, vom Landtage beschlossene Gesetz wird hierwit verkündet. Die verfassungs= mäßigen Rechte des Staatsvats sind gewahrt.

Berlin, den 25. Juli 1930.

(Siegel.)

Das Preußische Staatsministerium.

Braun.

Steiger.

Söpter Afchoff.

Herausgegeben vom Preußischen Staatsministerium. — Gebruckt von der Preußischen Druckerei und Verlag: A. von Decker's Verlag, G. Schenck, Berlin W 9, Linkstraße 35. (Postscheckkonto Berlin 9059.)

Den laufenden Bezug ber Breußischen Gesehsammlung vermitteln nur bie Poftanftalten (Bezugspreis 1,05 RM. vierteljahrlich); einzelne Nummern und Jahrgänge (auch altere) können ummittelbar vom Berlage und durch den Buchhandel bezogen werden. Preis für den achtleitigen Bogen 20 Rpf., bei größeren Bestellungen 10—40 v. H. Preisermäßigung.